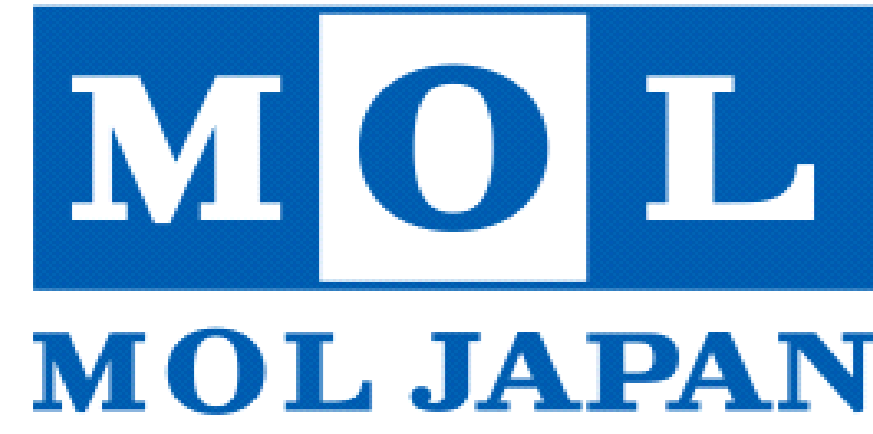


2018年2月20日



南米東岸航路輸出 Export- East Coast South America Service

苫小牧・清水・門司・博多積みサービスも行なっております。
スケジュール等詳細はお問合せ下さい。

株式会社 MOL JAPAN
Bookingのご用命はこちらへ
関東支社 中南米・アフリカ・豪州トレード担当: TEL 050-3786-7136
中部支社 全地域 : TEL 052-564-7085
関西支社 全地域 : TEL 06-6446-6530
九州支店 全地域 : TEL 092-262-0702
HP : <http://www.moljapan.co.jp>

1st Vessel 日本各港の情報確認に是非ご利用ください! ↓

| | |
|-------------------------|-------------------|
| 日本入出港時間 | CY OPEN日一覧 |
| BUENOS AIRES MONTEVIDEO | NAVEGANTES ITAJAI |

CSW (EAST COAST OF SOUTH AMERICA LINE)

| LINE | 1ST VESSEL 寄港曜日 | VOY (CHS1) (HSX) | 大阪 | | 四日市 | | 横浜 | | 東京 | | 名古屋 | | 神戸 | | SINGAPORE 木 土 | 2ND VESSEL | 釜山 | 香港 | SINGAPORE | SANTOS | PARANAGUA | MONTEVIDEO | BUENOS AIRES | RIO GRANDE | ITAJAI | NAVEGANTES | | | |
|------|--------------------|------------------------|-------|---|-------|---|----|-------|----|----|-------|---|----|-------|---------------------|------------|----------------|----------------|-----------|--------|-----------|------------|--------------|------------|--------|------------|-------|-------|-------|
| | | | 月 | 火 | 水 | 木 | 火 | 金 | 月 | 火 | 水 | 木 | 金 | 土 | | | | | | | | | | | | | 日 | 火 | 木 |
| CHS1 | MOL GLOBE | 0033 S | - | - | 02/13 | - | 13 | 02/12 | - | 13 | 02/14 | - | 14 | 02/15 | - | 15 | 02/22 | MOL ABIDJAN | 806 A | 02/10 | 02/19 | 02/24 | 03/18 | 03/20 | 03/22 | 03/24 | 03/28 | 03/30 | 03/30 |
| HSX | MOL EARNEST | 0015 W | 02/05 | - | 02/07 | - | 07 | 02/08 | - | 09 | 02/09 | - | 09 | - | - | 02/17 | | | | | | | | | | | | | |
| CHS1 | MOL GATEWAY | 0034 S | - | - | 02/20 | - | 20 | 02/19 | - | 20 | 02/21 | - | 21 | 02/22 | - | 22 | 03/01 | MSC GIULIA | 807 A | 02/17 | 02/26 | 03/03 | 03/25 | 03/27 | 03/29 | 03/31 | 04/04 | 04/06 | 04/06 |
| HSX | MOL EMERALD | 0206 W | 02/12 | - | 02/14 | - | 14 | 02/15 | - | 16 | 02/16 | - | 16 | - | - | 02/24 | | | | | | | | | | | | | |
| CHS1 | MOL GRANDEUR | 0045 S | - | - | 02/27 | - | 27 | 02/26 | - | 27 | 02/28 | - | 28 | 03/01 | - | 01 | 03/08 | MOL ANCHORAGE | 808 A | 02/24 | 03/05 | 03/10 | 04/01 | 04/03 | 04/05 | 04/07 | 04/11 | 04/13 | 04/13 |
| HSX | WAN HAI 510 | 0110 W | 02/19 | - | 02/21 | - | 21 | 02/22 | - | 23 | 02/23 | - | 23 | - | - | 03/03 | | | | | | | | | | | | | |
| CHS1 | MOL GLOBE | 0034 S | - | - | 03/06 | - | 06 | 03/05 | - | 06 | 03/07 | - | 07 | 03/08 | - | 08 | 03/15 | MSC NAOMI | 809 A | 03/03 | 03/12 | 03/17 | 04/08 | 04/10 | 04/12 | 04/14 | 04/18 | 04/20 | 04/20 |
| HSX | MOL ENDOWMENT | 0014 W | 02/26 | - | 02/28 | - | 28 | 03/01 | - | 02 | 03/02 | - | 02 | - | - | 03/10 | | | | | | | | | | | | | |
| CHS1 | MOL GATEWAY | 0035 S | - | - | 03/13 | - | 13 | 03/12 | - | 13 | 03/14 | - | 14 | 03/15 | - | 15 | 03/22 | MSC SARA ELENA | 810 A | 03/10 | 03/19 | 03/24 | 04/15 | 04/17 | 04/19 | 04/21 | 04/25 | 04/27 | 04/27 |
| HSX | MOL EXPLORER | 0014 W | 03/05 | - | 03/07 | - | 07 | 03/08 | - | 09 | 03/09 | - | 09 | - | - | 03/17 | | | | | | | | | | | | | |
| CHS1 | MOL GRANDEUR | 0046 S | - | - | 03/20 | - | 20 | 03/19 | - | 20 | 03/21 | - | 21 | 03/22 | - | 22 | 03/29 | ●MSC ELMA | 811 A | 03/17 | 03/26 | 03/31 | 04/22 | 04/24 | 04/26 | 04/28 | 05/02 | 05/04 | 05/04 |
| HSX | WAN HAI 506 | 0157 W | 03/12 | - | 03/14 | - | 14 | 03/15 | - | 16 | 03/16 | - | 16 | - | - | 03/24 | | | | | | | | | | | | | |
| CHS1 | MOL GLOBE | 0035 S | - | - | 03/27 | - | 27 | 03/26 | - | 27 | 03/28 | - | 28 | 03/29 | - | 29 | 04/05 | CEZANNE | 812 W | 03/24 | 04/02 | 04/07 | 04/29 | 05/01 | 05/03 | 05/05 | 05/09 | 05/11 | 05/11 |
| HSX | MOL EMINENCE | 0206 W | 03/19 | - | 03/21 | - | 21 | 03/22 | - | 23 | 03/23 | - | 23 | - | - | 03/31 | | | | | | | | | | | | | |
| HSX | MOL EARNEST | 0016 W | 03/26 | - | 03/28 | - | 28 | 03/29 | - | 30 | 03/30 | - | 30 | - | - | 04/07 | MAERSK LETICIA | 813 W | 03/31 | 04/09 | 04/14 | 05/06 | 05/08 | 05/10 | 05/12 | 05/16 | 05/18 | 05/18 | |

その他、以下の仕向地へのサービスも行っております。

- ◎ 【ASUNCION】 : BUENOS AIRES経由FEEDER
- ◎ 【SUAPE, FORTALEZA, SALVADOR】 : ITAJAI経由FEEDER

● 本船名およびVoy#が変更になりました。

*SANTOS寄港ターミナル : BTPターミナル

※危険品に関するご注意:
お引き受けの際、英文MSDSの提出を依頼させて頂く可能性があります。
あらかじめご用意をお願い致します。

弊社サービスをご愛顧いただき、誠にありがとうございました。

| 寄港地 | 1st Vessel | 曜日 | CY CUT | 各Destinationまでの所要日数 | | | | | | |
|-----|------------|-----|---------|---------------------|-----------|------------|--------------|------------|--------|------------|
| | | | | SANTOS | PARANAGUA | MONTEVIDEO | BUENOS AIRES | RIO GRANDE | ITAJAI | NAVEGANTES |
| 大阪 | HSX | 月-火 | 月 AM | 40 | 42 | 44 | 46 | 50 | 52 | 52 |
| 四日市 | HSX | 水-水 | 火 16:30 | 39 | 41 | 43 | 45 | 49 | 51 | 51 |
| 横浜 | CHS1 | 火-火 | 月 16:30 | 33 | 35 | 37 | 39 | 43 | 45 | 45 |
| | HSX | 木-金 | 水 16:30 | 37 | 39 | 41 | 43 | 47 | 49 | 49 |
| 東京 | CHS1 | 月-火 | 金 16:30 | 33 | 35 | 37 | 39 | 43 | 45 | 45 |
| | HSX | 金-金 | 木 16:30 | 37 | 39 | 41 | 43 | 47 | 49 | 49 |
| 名古屋 | CHS1 | 水-水 | 火 16:30 | 32 | 34 | 36 | 38 | 42 | 44 | 44 |
| 神戸 | CHS1 | 木-木 | 水 16:30 | 31 | 33 | 35 | 37 | 41 | 43 | 43 |

2018年2月28日



/revised/
南米西岸航路輸出スケジュール①
 Export- West Coast South America Service (No.1)

株式会社 MOL JAPAN
 Bookingのご用命はこちらへ
 関東支社 中南米・アフリカ・豪州トレード担当: TEL 050-3786-7136
 中部支社 全地域: TEL 052-564-7085
 関西支社 全地域: TEL 06-6446-6530
 九州支店 全地域: TEL 092-262-0702
 HP: <http://www.moljapan.co.jp>

下記 1st Vessel 日本各港の情報確認に是非ご利用ください! ↓

*危険品に関するご注意
 お引受の際、英文MSDSの提出を依頼させて頂く可能性があります。
 あらかじめご用意をお願い致します。

入出港時間 [はこちら](#)

CY OPEN日 [はこちら](#)

CY CUT日 [はこちら](#)

CWL Service (メキシコ Manzanillo, ペルー Callao, チリ Iquique, Valparaiso, Lirquen向け)

| LINE | VESSEL | VOY. | KOBE (火)水-水 | OSAKA (火)水-水 | TOKYO (金)土-日 | YOKOHAMA (金)日-日 | SHIMIZU (金)月-月 | YOKKAICHI (月)火-火 | NAGOYA (月)火-水 | HAKATA (水)木-木 | BUSAN | 2ND VESSEL | VOY | BUSAN 日-日 | MANZANILLO 水 | CALLAO 木 | IQUIQUE 日 | VALPARAISO 火 | LIRQUEN 金 |
|-------|---------------|--------|----------------|-----------------|-----------------|--------------------|-------------------|---------------------|------------------|------------------|-------|--------------|--------|--------------|-----------------|-------------|--------------|-----------------|--------------|
| CBE | MOL SEABREEZE | 0103 S | -- | -- | 02/24-25 | 02/25-25 | 02/26-26 | 02/27-27 | 02/27-28 | 3/1-01 | 03/02 | | | | | | | | |
| WKS | MAX MARINER | 1807 W | 02/21-21 | 02/21-21 | -- | -- | -- | -- | -- | -- | 02/25 | | | | | | | | |
| CBE | MONACO | 0039 S | -- | -- | 03/03-04 | 03/04-04 | 03/05-05 | 03/06-06 | 03/06-07 | 3/8-08 | 03/09 | MOL PREMIUM | 2809 E | 03/11-11 | 03/28 | 04/05 | 04/08 | 04/10 | 04/13 |
| WKS | MAX MARINER | 1808 W | 02/28-28 | 02/28-28 | -- | -- | -- | -- | -- | -- | 03/04 | | | | | | | | |
| CBE | MOL SPARKLE | 1068 S | -- | -- | 03/10-11 | 03/11-11 | 03/12-12 | 03/13-13 | 03/13-14 | 3/15-15 | 03/16 | NYK LIBRA | 2810 E | 03/18-18 | 04/04 | 04/12 | 04/15 | 04/17 | 04/20 |
| WKS | MAX MARINER | 1809 W | 03/07-07 | 03/07-07 | -- | -- | -- | -- | -- | -- | 03/11 | | | | | | | | |
| CBE | MOL SEABREEZE | 0104 S | -- | -- | 03/17-18 | 03/18-18 | 03/19-19 | 03/20-20 | 03/20-21 | 3/22-22 | 03/23 | CAPE PIONEER | 2811 E | 03/25-25 | 04/11 | 04/19 | 04/22 | 04/24 | 04/27 |
| WKS | MAX MARINER | 1810 W | 03/14-14 | 03/14-14 | -- | -- | -- | -- | -- | -- | 03/18 | | | | | | | | |
| CBE | MONACO | 0040 S | -- | -- | 03/24-25 | 03/25-25 | 03/26-26 | 03/27-27 | 03/27-28 | 3/29-29 | 03/30 | NYK LEO | 2901 E | 04/01-01 | 04/18 | 04/26 | 04/29 | 05/01 | 05/04 |
| WKS | MAX MARINER | 1811 W | 03/21-21 | 03/21-21 | -- | -- | -- | -- | -- | -- | 03/25 | | | | | | | | |
| ◇ CBE | | | | -- | -- | -- | -- | -- | -- | -- | | MOL PACE | 2902 E | 04/08-08 | 04/25 | 05/03 | 05/06 | 05/08 | 05/11 |
| WKS | MAX MARINER | 1812 W | 03/28-28 | 03/28-28 | -- | -- | -- | -- | -- | -- | 04/01 | | | | | | | | |

☆ Voidが決定致しました。
 ◇ 当該週は No Serviceに変更となりました。

| 寄港地 | 1st Vessel | 曜日 | CY CUT | Destination | | | | | |
|-----|------------|-----|--------|-------------|--------|---------|------------|---------|-----------|
| | | | | Manzanillo | Callao | Iquique | Valparaiso | Lirquen | Guayaquil |
| 東京 | CBE | 土-日 | 金 | 24 | 32 | 35 | 37 | 40 | 39 |
| 横浜 | CBE | 日-日 | 金 | 24 | 32 | 35 | 37 | 40 | 39 |
| 清水 | CBE | 月-月 | 金 | 23 | 31 | 34 | 36 | 39 | 38 |
| 四日市 | CBE | 火-火 | 月 | 22 | 30 | 33 | 35 | 38 | 37 |
| 名古屋 | CBE | 火-水 | 月 | 21 | 29 | 32 | 34 | 37 | 36 |
| 博多 | CBE | 木-木 | 水 | 20 | 28 | 31 | 33 | 36 | 35 |
| 神戸 | WKS | 水-水 | 火 | 28 | 36 | 39 | 41 | 44 | 43 |
| 大阪 | WKS | 水-水 | 火 | 28 | 36 | 39 | 41 | 44 | 43 |

弊社サービスをご愛顧いただき、誠にありがとうございました。

GPX Service (エクアドル Guayaquil 向け)

| 3rd VESSEL | VOY | CALLAO 月 | GUAYAQUIL 木 |
|------------|-------|-------------|----------------|
| JAMILA | 00071 | 03/19 | 03/22 |
| AL10TH | 00194 | 03/26 | 03/29 |
| JAMILA | 00072 | 04/02 | 04/05 |
| AL10TH | 00195 | 04/09 | 04/12 |
| JAMILA | 00073 | 04/16 | 04/19 |
| AL10TH | 00196 | 04/23 | 04/26 |
| JAMILA | 00074 | 04/30 | 05/03 |
| AL10TH | 00197 | 05/07 | 05/10 |

2018年3月9日



/5th revised/

南米西岸航路輸出スケジュール② Export- West Coast South America Service (No.2)

株式会社 MOL JAPAN
Bookingのご用命はこちらへ
関東支社 中南米・アフリカ・豪州トレード担当: TEL 050-3786-7136
中部支社 全地域: TEL 052-564-7085
関西支社 全地域: TEL 06-6446-6530
九州支店 全地域: TEL 092-262-0702

下記 1st Vessel 日本各港の情報確認に是非ご利用ください! ↓

*危険品に関するご注意
お引受の際、英文MSDSの提出を依頼させて頂く可能性があります。

入出港時間はこちら

CY OPEN日はこちら

CY CUT日はこちら

苫小牧、新潟、水島、鹿児島、那覇出し等のサービスも行っております。詳細はお問い合わせください

AM2 Service (メキシコ Lazaro Cardenas, パナマ Balboa, コロンビア Buenaventura向け)

| LINE | VESSEL | VOY. | TOKYO (金)土-日 | YOKOHAMA (金)日-日 | SHIMIZU (金)月-月 | YOKKAICHI (月)火-火 | NAGOYA (月)火-水 | HAKATA (水)木-木 | KOBE (火)水-水 | OSAKA (火)水-水 | BUSAN | 2ND VESSEL | VOY | BUSAN 木-金 | LAZARO CARDENAS 日 | BALBOA 金 | BUENAVENTURA 月 |
|------|---------------|--------|-----------------|--------------------|-------------------|---------------------|------------------|------------------|----------------|-----------------|-------|-------------------|--------|--------------|----------------------|-------------|-------------------|
| CBE | MONACO | 0039 S | 03/03-04 | 03/04-04 | 03/05-05 | 03/06-06 | 03/06-07 | 3/8-08 | -- | -- | 03/09 | ▲CHASTINE MAERSK | 1805 E | 03/15-16 | 04/01 | 04/06 | 04/09 |
| WKS | MAX MARINER | 1809 W | -- | -- | -- | -- | -- | -- | 03/07-07 | 03/07-07 | 03/11 | | | | | | |
| CBE | MOL SPARKLE | 1068 S | 03/10-11 | 03/11-11 | 03/12-12 | 03/13-13 | 03/13-14 | 3/15-15 | -- | -- | 03/16 | ●▲SINE MAERSK | 1805 E | 03/22-23 | 04/08 | 04/13 | 04/16 |
| WKS | MAX MARINER | 1810 W | -- | -- | -- | -- | -- | -- | 03/14-14 | 03/14-14 | 03/18 | | | | | | |
| CBE | MOL SEABREEZE | 0104 S | 03/17-18 | 03/18-18 | 03/19-19 | 03/20-20 | 03/20-21 | 3/22-22 | -- | -- | 03/23 | ▲CHARLOTTE MAERSK | 1805 E | 03/29-30 | 04/15 | 04/20 | 04/23 |
| WKS | MAX MARINER | 1811 W | -- | -- | -- | -- | -- | -- | 03/21-21 | 03/21-21 | 03/25 | | | | | | |
| CBE | MONACO | 0040 S | 03/24-25 | 03/25-25 | 03/26-26 | 03/27-27 | 03/27-28 | 3/29-29 | -- | -- | 03/30 | ☆No Service☆ | | | | | |
| WKS | MAX MARINER | 1812 W | -- | -- | -- | -- | -- | -- | 03/28-28 | 03/28-28 | 04/01 | | | | | | |

● 本船名およびVoy#が変更になりました。

▲ Voy#が変更になりました。

AM3 Service (メキシコ Manzanillo, Lazaro Cardenas, パナマ Balboa, コロンビア Buenaventura向け)

| VESSEL | VOY. | YOKOHAMA (水)月-月 | MANZANILLO 月 | LAZARO CARDENAS 火 | BALBOA 日 | BUENA VENTURA 水 |
|------------------|--------|--------------------|-----------------|----------------------|-------------|--------------------|
| SOROE MAERSK | 1803 E | 03/05-05 | 03/19 | 03/20 | 03/25 | 03/28 |
| SVENDBORG MAERSK | 1803 E | 03/12-12 | 03/26 | 03/27 | 04/01 | 04/04 |
| MAERSK SEOUL | 1803 E | 03/19-12 | 04/02 | 04/03 | 04/08 | 04/11 |
| SALLY MAERSK | 1803 E | 03/26-26 | 04/09 | 04/10 | 04/15 | 04/18 |
| CORNELIUS MAERSK | 1803 E | 04/02-02 | 04/16 | 04/17 | 04/22 | 04/25 |
| CAROLINE MAERSK | 1803 E | 04/09-09 | 04/23 | 04/24 | 04/29 | 05/02 |

AM2

| 寄港地 | 1st Vessel | 曜日 | CY CUT | Destination | | |
|-----|------------|-----|--------|-----------------|--------|--------------|
| | | | | Lazaro Cardenas | Balboa | Buenaventura |
| 東京 | CBE | 土-日 | 金 | 28 | 33 | 36 |
| 横浜 | CBE | 日-日 | 金 | 28 | 33 | 36 |
| 清水 | CBE | 月-月 | 金 | 27 | 32 | 35 |
| 四日市 | CBE | 火-火 | 月 | 26 | 31 | 34 |
| 名古屋 | CBE | 火-水 | 月 | 25 | 30 | 33 |
| 博多 | CBE | 木-木 | 水 | 24 | 29 | 32 |
| 神戸 | WKS | 水-水 | 火 | 25 | 30 | 33 |
| 大阪 | WKS | 水-水 | 火 | 25 | 30 | 33 |

AM3

| 寄港地 | 曜日 | CY OPEN | CY CUT | Destination | | | |
|-----|-----|---------|--------|-------------|-----------------|--------|--------------|
| | | | | Manzanillo | Lazaro Cardenas | Balboa | Buenaventura |
| 横浜 | 月-月 | 月 | 水 | 14 | 15 | 20 | 23 |

※休祝日の関係で下記曜日よりCUT日が繰り上がることがございます。
※特殊コンテナや危険品のCY CUT日につきましては、都度ターミナルへご確認をお願い致します。
※事前搬入および遅れ搬入は原則不可とさせていただきます。

弊社サービスをご愛顧いただき、誠にありがとうございました。